



## THIMOUGIES, VILLAGE «TEST»

Démarche zéro phyto :  
le village sert de laboratoire  
de plein air

→ P.13

## Actualité :

# Tournai devient une «digital city»

→ P.4

# TOURNAINFO

Le journal des habitants de l'entité de Tournai

## Les Hautes Ecoles forment les talents de demain !



P.8 à 10

LES HAUTES  
ECOLES  
INVESTISSENT

WWW.TOURNAI.BE / SEPTEMBRE 2013

N°2

## Sommaire

Ville de solidarité Unicef .....	6
Se déplacer autrement .....	13
Fête des champions .....	18
Visites insolites .....	19



## Des voiries plus sûres

Des aménagements en  
cours d'achèvement

→ P. 14



wo  
Wallonie  
picarde  
acteur de  
l'eurométropole  
lille kortrijk tournai

**TOURNAINFO**  
Bulletin  
communal

4 parutions par an

**Editeur responsable :**

Ville de Tournai

**Mise en page :**

Labelpages

**Impression :**

ICR Imprimerie

**Distribution :**

Belgique Diffusion

**Ont contribué  
à la réalisation  
de ce numéro :**

Isabelle Combaux,  
Donat De Graeve,  
Cynthia Deronne  
Gauthier Fontaine,  
Devrim Gumus,  
Caroline Jesson,  
Anne-Marie Lebrun,  
Christophe Lison,  
Benjamin Missiaen,  
Patricia Opsomer,  
Elodie Theuninck,  
Catherine  
Vandenbroecke,  
Pascal  
Vandercruyssen,  
Marie Vincent.

**Crédits photos :**

Pascal  
Vandercruyssen,  
Geoffrey Hismans,  
Ludovic Vandeweghe,  
Bernard Libert  
(Nord Éclair),  
Amandine Tilleul,  
Benoît Dochy,  
Patrick Maurage,  
Catherine  
Vanden Broecke.



Toujours le gros succès de foule pour le **Tempo Festival** (1,2,3) qui a accueilli fin juillet Pascal Obispo et des milliers de spectateurs enthousiastes ! C'est un rendez-vous prisé au cœur de l'été. Au **Mont-Saint-Aubert**, on a fêté le pain (4) ! **Les abords de la Cathédrale de Tournai** sont parés d'une nouvelle palissade (5) qui permet de mieux comprendre le chantier : un rassemblement inédit d'iconographies sur l'édifice !





L'Office du Tourisme (6) a ouvert ses portes fin juin et à mi-saison, le bilan touristique est très positif : 13% de visiteurs en plus pour le seul mois de juillet dans les attractions tournaisiennes, 6,5% de fréquentation supplémentaire pour le Camping de l'Orient et plus de motorhomistes en six mois qu'en 2012! Sans doute grâce au beau temps et aux multiples animations : **le 21 juillet (9), Tournai-les-Bains (7 et 11)** qui a rencontré un magnifique succès, les fêtes dans les villages comme à **Thimougies (10)**. Place Verte à Tournai, lancement du **premier potager urbain de la Ville**, financé par des fonds européens (8)



C'est la rentrée ! Tournai a connu un été chaud, en température et en émotions : 13% de touristes en plus, des orages d'une violence extrême et la solidarité immédiate, enfin, bien sûr les travaux dans le centre qui avancent et... agacent.

Malgré toutes ces difficultés, Tournai attire et intéresse de plus en plus ! Un exemple : six mille étudiants environ dans un enseignement supérieur qui fourmille de projets, d'initiatives nouvelles et porteuses d'emplois et, surtout d'avenir.

Tournai passionne. Une foule de gens ont envie de s'y investir, d'en cultiver la terre, d'y faire de la musique, d'écrire sur son patrimoine fabuleux. Oui, Tournai est en chantier. Dans le centre, mais dans les villages aussi. Le hall des sports sort de terre à Kain; à Thimougies, avec les habitants, le service des plantations fleurit le village.

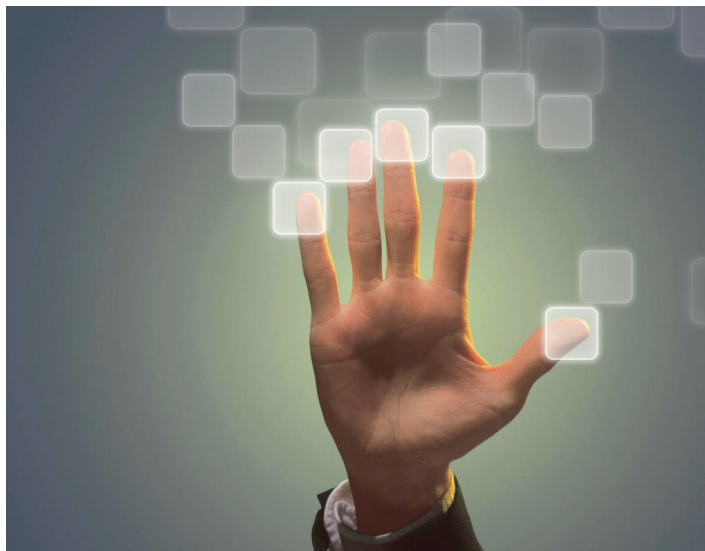
Et si la crise qui s'installe rend la vie dure pour beaucoup - la Présidente du CPAS, Rita Leclercq, le sait bien - les élans de générosité font chaud au cœur.

Tournai donne, tout simplement, envie de se battre pour elle. Avec vous, c'est ce que nous faisons chaque jour.

**Rudy Demotte**  
Bourgmestre

## Tournai devient une «digital city»

**Tournai fait partie des six villes choisies par la Wallonie pour s'intégrer au programme «Digital Cities» et la Région y consacre un budget de 3,1 millions €. A la clé, le wifi gratuit pour un meilleur service aux citoyens et aux entreprises.**



Tournai, vous le savez, peut se découvrir en téléchargeant une «appli», disponible sur «smartphone» ou sur tablette, Tournai figure aussi parmi les villes-pilotes pour le projet «tag tag city» qui permettra de découvrir plein d'infos en cliquant sur les tags apposés sur les bâtiments... Avec un nombre de touristes en pleine croissance, il est indispensable de proposer à nos visiteurs la possibilité de se connecter facilement. En intégrant le projet «Digital Cities», Tournai devient encore un peu plus «smart» et c'est tout bénéfique pour le citoyen et le secteur économique.

### Pour tous...dès la naissance !

La Ville disposera ainsi de moyens complémentaires pour concrétiser un projet qui figure dans ses priorités, tant il est porteur d'avenir et de développement. Les «digital cities», c'est quoi ? Une infrastructure Wifi robuste, fiable et sécurisée afin d'accentuer la présence du wifi dans des lieux à forte densité de population. Les citoyens pourront ainsi se connecter et bénéficier gratuitement d'une multitude d'@-services. L'objectif double : économique puisque population, touristes mais aussi usagers des transports publics, petites entreprises, HORECA pourront profiter de ce «free wifi» et il est bien sûr citoyen ! Ajoutons que stimuler l'utilisation de ces «TIC» induit forcément la création de nouveaux projets autour ces technologies d'avenir !

Concrètement, ce «wifi» sera donc gratuit et illimité vers les services de la Ville ou les sites et applications en lien avec divers secteurs comme la santé..., gratuit et limité vers des sites internet autorisés et payant illimité vers des sites internet non autorisés. «Digital cities» prévoit aussi des services et travaux d'infrastructure pour la mise en œuvre et la maintenance du réseau, notamment.

L'initiative, développée dans cinq autres villes (Mons, Liège, Bastogne, Namur et Ottignies-Louvain-La-Neuve), veut sti-

## La chasse aux sacs-poubelle illicites est ouverte

**Une ville propre, c'est de la responsabilité de chacun : les sacs poubelle doivent être déposés le matin de la collecte des immondices.**

Des sacs-poubelle abandonnés trop tôt, parfois éventrés et très vite, les déchets se propagent... «Certains habitants sortent leurs sacs poubelle n'importe quand et les déposent n'importe où. Ces sacs doivent être posés le matin de la collecte des immondices, même si un dépôt, la veille à partir de 20h, est actuellement toléré. Dans les prochains mois, il fera bientôt l'objet d'une modification du Règlement général de Police

Ces dépôts peuvent faire l'objet d'amendes administratives», précise Paul-Olivier Delannois, Echevin délégué à la fonction maïorale.

Dans un premier temps, l'action ne se veut pas répressive, elle permet juste le rappel des règles en matière de dépôts des immondices (à savoir le matin après six heures). A court terme, la Ville entreprendra les démarches nécessaires visant à réprimer les contrevenants qui risqueront 50 euros d'amende .

muler l'usage des TIC au quotidien pour faire de la Wallonie une région numérique, interactive, créative... Et elle s'associe aussi à l'appel qui avait été lancé pour créer des «écoles numériques» afin d'équiper des établissements scolaires en «outils numériques», un million d'euros a été débloqué pour ce programme complémentaire.

Aujourd'hui, les TIC font non seulement partie de notre vie mais sont indispensables au développement économique d'une cité; Tournai est bien déterminée à devenir une «smart city» à la pointe. «Dès la naissance», souligne l'Echevine de l'Etat civil, Laetitia Liénard, «la plate-forme e-birth permet, désormais, au CHWapi d'encoder directement les coordonnées des parents des nouveaux-nés à la maternité, les jeunes parents n'auront plus alors qu'à venir signer la déclaration de naissance!» ■

# Rentrée au Conservatoire : La musique est bonne, bonne, bonne...

**Le Ministère vient enfin d'octroyer un subside pour la restauration de notre Conservatoire. Si sa façade s'était progressivement dégradée, ce qui se passait à l'intérieur était inversement proportionnel.**



Plus de 300 musiciens et choristes ont revisité Goldman aux Fêtes de la Musique.

Véritable bouillon de culture alimenté par une équipe pédagogique aussi dynamique que compétente, notre Conservatoire a diversifié son offre et axe désormais son apprentissage sur l'épanouissement et le plaisir, sans toutefois en brader la qualité.

Ce fleuron de l'enseignement tournaisien, fort de 1.600 élèves, propose toujours de véritables formations (musique, théâtre et

danse), mais multiplie les ensembles et ateliers techniques du spectacle, lesquels engendrent concerts, auditions, ballets et spectacles toujours plus originaux.

Pluraliste et accessible (gratuité des cours jusqu'à 12 ans, minerval démocratique pour les plus grands et service de location d'instruments), l'établissement accueille jeunes (dès 5 ans) et moins jeunes (adultes sans limite d'âge) qui peuvent encore s'y inscrire jusqu'au 30 septembre et ainsi participer activement aux nombreux projets qui s'annoncent déjà.

**Infos : 069.45.25.90 - [conservatoire@tournai.be](mailto:conservatoire@tournai.be)  
[www.tournai.be/conservatoire](http://www.tournai.be/conservatoire)**

Appel aux musiciens (des sociétés musicales ou non) :

Le dimanche 22 septembre: «Journée des pratiques musicales collectives» organisée à la Maison de la Culture. Ensembles dirigés par des professeurs du Conservatoire; clôture par divers concerts (Grand-Place et Place de l'Évêché). ■

Il y en a  
forcément un  
qui vous  
concerne !

## La rentrée, un moment clé de l'année !

Même si nombreux élèves ont commencé à reprendre le chemin de l'école, les inscriptions dans l'enseignement communal sont encore ouvertes. Enseignement fondamental, Conservatoire de Musique, enseignement supérieur artistique de type long, enseignement artistique à horaire réduit, enseignement de promotion sociale coupe-couture, il y en a forcément un qui vous concerne !

Ainsi, les écoles fondamentales communales dispensent un enseignement approfondi des matières de base et développent un projet pédagogique solide, propre à chacune (lecture, sport, néerlandais, travail

à la ferme, citoyenneté, ...), qu'elles soient de ville ou de village.

Mais aussi... «Coupe-couture» organise pour les adultes des cours généraux ou thématiques (robe-ensemble, habillement du logis, techniques de repassage et réparation, ...).

L'Académie des Beaux-Arts offre, en horaire réduit, les choix suivants : dessin, peinture, tapisserie, histoire de l'art, gravure, lithogravure, céramique, verre.

**Infos : [www.enseignement.tournai.be](http://www.enseignement.tournai.be)**



## Une imposante grue au pied de la Cathédrale

Au début du mois de juillet, une gigantesque grue s'est installée au pied de la Cathédrale Notre-Dame. Acheminé en pièces détachées, le monstre de métal a ensuite été construit par des ouvriers spécialisés dans ce type de manœuvre particulièrement spectaculaire. Commandée par la société Monument Hainaut qui se charge de la restauration du transept de la Cathédrale, cette grue fait 90 mètres de hauteur ! De quoi donner le vertige ! C'est pour cette raison que, contrairement à d'autres grues, celle-ci sera peu pilotée depuis la cabine mais un boîtier électrique commandera l'impressionnant engin depuis le plancher des vaches.

La flèche de cette immense grue soulèvera des poids de 1.600 kilos à son extrémité et de 3,5 tonnes à mi-parcours. Grâce à cet outil, les matériaux pourront être amenés facilement sur la plateforme de travail, installée à 40 mètres de hauteur, elle est visible de la place Paul-Emile Janson et du Vieux Marché aux Poteries. Cette base aidera les travailleurs de ce chantier gigantesque à restaurer les tours de la Cathédrale, des travaux qui dureront cinq ans et mêleront des techniques étonnantes.



## Ville de solidarité Unicef 2013-2014

**Tournai a été désignée par UNICEF Belgique comme «Ville de Solidarité». Inscrivez-vous afin de récolter des fonds pour les enfants du monde !**

Après la ville flamande de Saint-Nicolas, c'est Tournai qui vient d'être désignée par UNICEF Belgique comme «Ville de solidarité UNICEF 2013-2014».

Le fonds des Nations Unies pour l'Enfance est sans aucun doute l'une des organisations non gouvernementales les plus connues au monde. Créée en 1946, elle est active dans plus de 190 pays et agit concrètement pour la survie, le développement et surtout le respect des enfants. C'est d'ailleurs la Convention des Nations Unies relative aux droits de l'enfant qui sert de base à toute l'action menée par l'UNICEF qui rappelle sur son site internet qu'aujourd'hui encore près de 67 millions d'enfants n'ont pas accès à l'enseignement primaire et un milliard aux services de base pour leur survie...

Entièrement financé par des contributions volontaires, l'UNICEF se fixe six priorités : la survie et le développement de l'enfant, l'éducation primaire et l'égalité des sexes, la protection des enfants contre la violence, la lutte contre le VIH/Sida, le travail de plaidoyer et de partenariat

pour les droits des enfants et l'urgence.

Deux axes définiront le programme d'actions dans le cadre de la Ville de solidarité UNICEF qui débute dès septembre pour s'achever en août 2014 : la sensibilisation de la population aux droits des enfants et la collecte de fonds pour réaliser ses missions sur le terrain.

Au cours de ces douze mois consacrés à ce que nous avons de plus cher, les enfants, les habitants de notre entité sont invités à s'investir dans ce beau projet, que ce soit sur le plan de la sensibilisation ou de la récolte de fonds. Tout au long de cette année, l'UNICEF sera donc très active dans notre entité, une sensibilisation sera effectuée au sein des établissements scolaires.

Si vous voulez vous investir dans ce magnifique projet de solidarité en faveur des enfants, n'hésitez pas ! ■

**Infos : au 069/332.409  
ou christophe.lison@tournai.be**

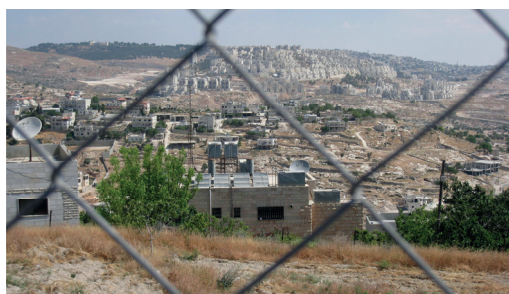
### MyPension-on-tour : de 19 à 99 ans

Le 15 octobre, à 18 heures, à l'hôtel de ville de Tournai, les experts de l'Office national des Pensions (ONP) présenteront les possibilités du dossier de pension en ligne, MyPension.

Vous travaillez encore et vous désirez consulter votre carrière pour simuler votre pension de salarié ? Ou vous êtes pensionné(e) et vous voulez gérer votre dossier de pension en ligne ? Alors une session d'information sur MyPension vous intéressera sûrement !

**Attention, les places sont limitées à 200. Vous pouvez vous inscrire via [www.mpot.be](http://www.mpot.be) ou par téléphone au numéro gratuit 1765.**

## Solidarité internationale : une aide à la Palestine



ville, parmi lesquels beaucoup de membres de la Commission de Solidarité internationale. Il vise la réinsertion des personnes handicapées, souvent victimes de violences liées à l'occupation militaire et qui nécessitent des interventions lourdes, notamment en réadaptation professionnelle. Le projet propose la mise en œuvre d'outils de réinsertion visant l'autonomie et la reconnaissance des handicapés dans la société palestinienne ainsi que le renforcement des capacités des acteurs locaux et régionaux.

Principalement axé sur le travail adapté et la formation professionnelle, cette initiative fait écho à une autre, portée par la Province de Hainaut, sur les enjeux de sensibilisation et d'acceptation des handicaps. Une stratégie cohérente, concertée entre les acteurs du Nord. D'autres opérateurs régionaux comme la Haute Ecole Provinciale de Hainaut-Condorcet, la Direction du patrimoine wallon et l'Espace santé Qualia s'investissent également. Un coup de pouce efficace à une population en réelle souffrance quotidienne ! ■

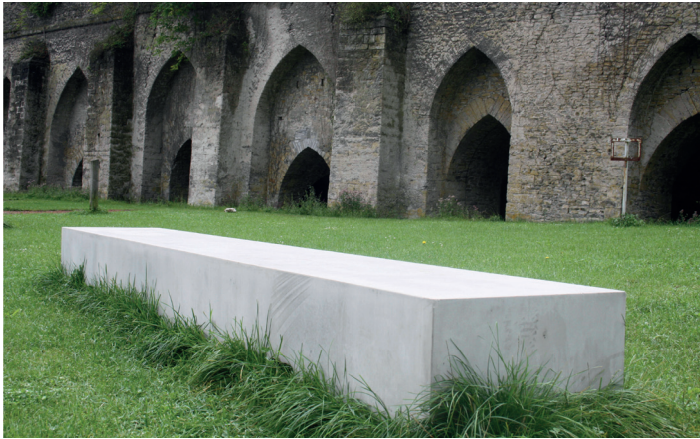
«Depuis plusieurs années, Tournai mène des actions de solidarité internationale à travers plusieurs outils dont une Commission consultative», explique Paul-Olivier Delannois, Echevin délégué à la fonction maïorale qui a en charge la coopération au développement. En mai dernier, la Ville lançait un appel à projets afin de venir en aide à des initiatives lancées au Sud de la planète. Tournai interviendra dans la région de Bethléem, en Palestine, à raison de 15.000€ par an.

Ce projet humanitaire est porté par la plateforme des acteurs de coopération internationale de notre

Travail adapté, formation professionnelle des personnes victimes de violence : un beau projet de solidarité

## PCDR : Et pourquoi pas vous ?

**Si vous avez envie de vous investir dans la Commission Locale de Développement rural, c'est le moment ! L'appel aux candidatures est lancé.**



**D**epuis 2008, Tournai s'est engagée dans un «programme communal de développement rural». Un projet validé à l'époque suite à une grande campagne de concertation et de rencontre des habitants de chaque village de l'entité. Ce programme valable pour 10 ans comporte une centaine de projets façonnés avec la population et bénéficie de subventions.

En cinq ans, le «PCDR» a permis l'aménagement du centre et de la traversée de Willemeau, l'aménagement de la place de Templeuve, la construction d'une maison de village à Thimougies mais il a également contribué à l'aménagement des abords des fours à chaux à Chercq, à la réfection du mur d'enceinte de l'église de Maulde, à l'aménagement du centre du village de Béclers ainsi qu'à la collaboration avec l'association de village de Thimougies pour l'embellissement du village. Epinglons encore la création d'un local dans la maison associative de la Vallée du Rieu de

Barges à Willemeau, l'inventaire et l'entretien des sentiers et la rénovation du petit patrimoine local ...

Et il reste encore de nombreux projets à concrétiser. C'est la raison pour laquelle un appel est lancé à celles et ceux qui souhaiteraient donner de leur temps. La Commission Locale de Développement rural, constituée de 60 membres (effectifs et suppléants) doit renouveler 22 mandats, mais dix sièges supplémentaires seront retenus en liste d'attente en cas de départs ou démissions éventuels. Cet organe consultatif suit chaque étape de la mise en œuvre du Programme validé en octobre 2008. La commission se réunit quatre fois par an et peut s'exprimer d'initiative.

Un quart de ses membres est constitué de représentants des partis politiques siégeant au Conseil communal, les autres membres sont des personnes désireuses de s'investir dans le développement de leur village. Ils doivent être un relais, un lien entre l'administration et les dynamiques locales.

Il faut y indiquer nom, prénom, adresse complète, téléphone, e-mail, âge, profession et association, si vous en êtes représentant. La liste définitive sera communiquée à chaque candidat courant octobre. ■

### Infos :

*Si vous êtes intéressé(e), n'hésitez pas ! Les candidatures sont à envoyer à la «cellule environnement & développement rural» au plus tard avant le 23 septembre.*

*Enclos Saint-Martin 52 - 7500 Tournai*

*T. +32(0)69/33.22.37 - gsm. +32(0)485/16.77.56*

*developpement.rural@tournai.be - developpement.nature@tournai.be*

## Débits de boissons : nouvelles mesures

Comme chacun sait, les violents évènements survenus il y a deux ans sur le quai du Marché au Poisson et dans le quartier de la place Saint-Pierre, ont eu des suites.

Si les premières mesures visaient un périmètre festif précis près de la place Saint-Pierre, celles entrées en application depuis le Conseil communal du 1<sup>er</sup> juillet 2013 concernent tous les débits de boissons et leurs dépendances se situant sur le territoire de Tournai, non couverts par un permis d'environnement.

Un «débit de boissons» est un lieu où le débitant vend, ne fut-ce qu'une fois, des boissons fermentées et/ou spiritueuses à consommer sur place, et sans repas. Les horaires de fermeture doivent être respectés sans dérogation possible :

- les nuits du lundi au mardi, du mardi au mercredi et du mercredi au jeudi : fermeture pour 1h du matin au plus tard ;
- les nuits du jeudi au vendredi et du dimanche au lundi : fermeture pour 2h du matin au plus tard ;

- les nuits du vendredi au samedi et du samedi au dimanche : fermeture pour 4h du matin au plus tard. Ces horaires ne sont pas d'application lors des festivités suivantes :
- aux réveillons de Noël et Nouvel An : OUVERTURE sans limitation horaire ;
- au carnaval de Tournai : sans limitation horaire dans la nuit du vendredi au samedi et du samedi au dimanche ;
- la nuit précédant le jeudi de l'Ascension (nuit du mercredi au jeudi), la nuit précédant le jour de l'Assomption ainsi que celle précédant la Toussaint (nuit d'Halloween) : jusqu'à 4 heures du matin ;
- le lundi perdu, le mardi gras, le dimanche de Pâques, le 1<sup>er</sup> mai, le dimanche de Pentecôte, la fête de la musique, la fête nationale et la fête de la Wallonie : jusqu'à 4 heures du matin la nuit qui suit le jour de fête.

Chaque débit de boissons est tenu d'afficher lisiblement sur sa porte d'entrée ses heures d'ouverture et de fermeture. ■



Permettre à plus de jeunes de faire des études près de chez eux et conserver ici ce potentiel de talents.

## Les Hautes Ecoles forment les talents de demain !

***Dix millions d'euros : c'est l'investissement auquel va consentir l'Université Catholique de Louvain à Tournai pour donner plus d'air à sa Faculté d'Architecture, en pleine explosion démographique. Les autres Hautes Ecoles installées dans notre ville investissent aussi pour accueillir une population toujours plus importante.***

Nouvelles sections et formations, bâtiments remis à neuf : l'enseignement supérieur à Tournai est dynamique et performant avec près de 6000 étudiants de plein exercice auxquels il faut ajouter les étudiants qui suivent des formations à horaire décalé ou continuées. En s'installant en plein centre ville, sur le site «Cofidis», l'Université Catholique de Louvain marque sa volonté d'y étendre ses activités.

De l'autre côté des boulevards, la Haute Ecole provinciale de Hainaut-Condorcet poursuit, elle aussi, ses investissements à la Rue Paul Pastur et à Froyennes, dans le projet «ee-campus» dont elle est partenaire. Elle devrait investir près de 3, 5 millions € dans les mois à venir pour se développer encore à Tournai. La Haute Ecole de Louvain en Hainaut, le long des quais, a pu offrir à sa section «Communication» un espace plus confortable, inauguré en janvier dernier.

L'Académie des Beaux-Arts qui s'implique dans l'ee-Campus, occupant en partie le NEGUNDO à Orcq, pourra dans quelques mois reprendre totalement possession de ses locaux, au pied de la Cathédrale. Ils seront libérés par les sections secondaires qui s'installeront, début 2014 dans le nouveau bâtiment construit à l'arrière de l'Institut Provincial d'Enseignement Secondaire, Boulevard Léopold.

### Des masters en chantier

Oui, l'enseignement supérieur bouillonne à Tournai, proposant aux étudiants des filières et carrières très diverses. De l'enseignement paramédical au technique ou scientifique en passant par les formations pédagogiques ou sociales permettant aux jeunes de l'entité et de la région de poursuivre leurs études à proximité de leur domicile. Bien sûr, il manque de cursus de «type long», les «masters» comme on les appelle aujourd'hui. Seules l'Université de Louvain, la Haute Ecole Condorcet et l'Académie des Beaux-Arts en dispensent. Cependant, de nouveaux «masters» pourraient s'ouvrir et former des jeunes à des professions en pénurie depuis longtemps. L'équipe échevinale est fort soucieuse de soutenir l'enseignement supérieur à Tournai afin qu'ils soient plus nombreux à étudier près de chez eux mais aussi afin de conserver ici ces talents.

Parce qu'en marge de cet engouement de plus en plus important pour l'enseignement supérieur tournaisien, il y a la réalité des chiffres : en Hainaut, les jeunes sont beaucoup moins nombreux qu'ailleurs à entamer des études supérieures, en raison de l'offre de formations de proximité.

Les Hautes Ecoles tournaisiennes étoffent continuellement leur panel pour épouser les attentes des uns et les besoins des autres et s'investissent tout naturellement dans le «transfrontalier» mais doivent encore grandir. Collaborations accrues entre elles et avec les universités : les idées ne manquent pas !

Avec les milliers d'emplois directs et indirects qu'il crée, les services rendus à la collectivité, grâce aux stages ou à la recherche, l'enseignement supérieur est un réel vecteur de développement pour notre ville. ■

## En pratique

Les inscriptions se clôturent le 29 novembre, la rentrée académique est prévue le 16 septembre.

*Académie des Beaux-Arts de Tournai- [www.actournai.be](http://www.actournai.be)  
Ecole supérieure des arts Saint Luc  
[www.stluc-sup-tournai.be](http://www.stluc-sup-tournai.be)  
Faculté universitaire d'Architecture  
[www.uclouvain.be/tournai](http://www.uclouvain.be/tournai)  
Haute Ecole en Hainaut-[www.heh.be](http://www.heh.be)  
Haute Ecole de Louvain-en Hainaut-[www.helha.be](http://www.helha.be)  
Haute Ecole provinciale de Hainaut-Condorcet  
[www.condorcet.be](http://www.condorcet.be)*





## « Chaque jour, 24.000 élèves »

Trois questions à Philippe Robert, Echevin de l'Enseignement

### L'enseignement à Tournai, c'est un pilier important ?

Nous avons la chance d'accueillir une offre complète d'enseignement du maternel au supérieur. Oui, c'est un pilier important : l'enseignement à Tournai représente quelque 24.000 élèves, tous réseaux et niveaux confondus ! Ce qui représente, évidemment, beaucoup d'emplois ! Bien sûr, cette forte fréquentation pose des soucis de mobilité mais elle a infiniment de conséquences positives.

### L'UCL qui investit : les Hautes écoles sont en plein développement, avec quelles conséquences ?

Notre ville occupe une position centrale. Nous avons des projets étroits avec la France et la Flandre. Des étudiants, et ils sont environ six mille ici, créent une réelle émulation dans bien des domaines. Ne négligeons pas les multiples services qu'ils apportent aux acteurs de la vie économique. Ces évolutions doivent nous permettre de garder et de former ici des jeunes qui sinon partiraient ou n'entameraient pas d'études supérieures.

### Que souhaiter pour l'avenir ?

Encore plus d'implication des écoles supérieures dans la vie de Tournai et plus de jeunes ! Nous devons renforcer l'offre d'enseignement avec du type long et des formations professionnelles, techniques ou continuées qui répondent à un besoin. C'est permettre à des jeunes d'apprendre un métier et de devenir des citoyens responsables. ■

## Ee-campus : les métiers du «e» ont la cote !

*Philippe Luyten est le Président de l'Eurometropolitan e-Campus qui se développe à Froyennes avec de nombreux intervenants : formations continues, qualifiantes, les possibilités ne manquent pas. Pour sa troisième rentrée académique, il a de nouveaux projets dans les cartons.*

### Tournai Info : C'est quoi l'Eurometropolitan e-Campus aujourd'hui ?

Philippe Luyten : Une plateforme d'enseignement et de formation dédiée aux métiers de l'Internet, initiative de Rudy Demotte, soutenue par le Conseil de développement de la Wallonie picarde, financée par la Wallonie et la Fédération Wallonie-Bruxelles. Y collaborent : toutes les Universités de la Fédération Wallonie-Bruxelles, la Haute école Provinciale du Hainaut - Condorcet, l'Académie des Beaux-arts de la Ville de Tournai, la HELHA, la HEH et le FOREM. Sur le site, nous accueillons un Bachelor en e-Business organisé par la Haute école Provinciale du Hainaut - Condorcet, un Master en arts numériques proposé par l'Académie des Beaux-arts de Tournai, un Master en horaire décalé sur l'e-entrepreneurship mis sur pied par l'UMONS et des formations du FOREM pour les demandeurs d'emploi. Ajoutons, depuis quelques mois, le Centre de recherche MULTITEL qui figure parmi nos partenaires privilégiés.

### T.I. : L'avenir, comment se dessine-t-il ?

P.L. : Nous accueillerons prochainement une nouvelle formation : un Master en horaire décalé sur la cyberprotection des entreprises organisé par l'UCL en partenariat avec l'UMONS. C'est aussi le thème de notre prochaine rentrée académique le 8 octobre à 15h30 qui accueillera des experts du monde académique, de l'entreprise comme cette start up belge qui a décroché récemment un contrat avec le Pentagone, la SPRL I-DENTITY.

Dans les cartons, il y a aussi notre participation au projet européen «ecologistics» favorisant l'organisation intelligente des flux de marchandises à l'aide des outils internet. Ces initiatives seront développées en collaboration avec nos partenaires de l'Eurométropole Lille-Kortrijk-Tournai.

### T.I. : L'Eurometropolitan e-Campus, c'est ouvert à tous ?

P.L. : Oui, il est au service des citoyens et des entreprises qui veulent aller plus loin grâce aux avancées technologiques. Ce n'est possible qu'avec les compétences pointues que nous leur proposons et par le biais du partenariat que nous avons scellé avec le Centre de recherche MULTITEL. Nos jeunes veulent des formations de maintenant et de demain, passionnantes ! L'Eurometropolitan e-Campus apporte ce souffle nouveau, ces formations universitaires qui favorisent l'ancrage de nos jeunes en Wallonie picarde. Nous sommes un espace d'enseignement, de formation et de recherche favorisant la création d'entreprises et donc d'emplois. ■

Infos : Eurometropolitan e-Campus, [www.ee-campus.be](http://www.ee-campus.be)  
13, Rue du Progrès - 7503 Froyennes - 069/25.41.53

PS

### Créer l'émulation

Permettre aux jeunes qui le souhaitent de poursuivre la formation dont ils ont envie, c'est une priorité pour nous, tout comme il est primordial de proposer des formations continuées, ou décalées de qualité et adaptées aux demandes afin de pouvoir à tout moment améliorer ses compétences professionnelles. Aujourd'hui, il faut encore développer certaines filières notamment universitaires mais globalement l'offre tournaise est suffisamment étoffée pour que de nombreux étudiants y trouvent leur compte. Tournai est une ville accueillante pour ces élèves, venus parfois de loin. Les Hautes Ecoles sont intimement liées à la vie de la cité, de ses acteurs sociaux, économiques, culturels ou publics avec lesquelles elles collaborent pour les stages ou divers projets. Elles pourraient être davantage impliquées parce qu'elles créent une véritable émulation ! ■

ecolo

### L'enseignement supérieur, une priorité pour la Ville et l'Eurométropole

L'enseignement supérieur à Tournai est une richesse incontestable. Les jeunes de la région peuvent choisir de poursuivre leur formation sur place tandis que d'autres venus d'ailleurs permettent les échanges culturels et le développement du commerce local. La Ville doit s'investir afin de conserver cet enseignement supérieur de qualité dans notre ville. L'Académie des Beaux-Arts, enseignement communal, nécessite un investissement urgent pour son bâtiment. La faculté universitaire d'architecture Saint-Luc a fait le choix de s'installer en centre-ville. Cette option est soutenue par ECOLO. La Ville doit accompagner ce projet en matière de mobilité, de politique de logement. Au niveau de l'Eurométropole, doit être développée une offre large et complémentaire de formations supérieures. ■



### Des bâtisseurs d'avenir...

L'UCL à Tournai, c'est être au cœur d'une université de 26 000 étudiants qui forme un universitaire sur deux en Belgique francophone. Une formidable opportunité pour créer et développer autour de cette faculté d'architecture, un pôle universitaire d'excellence qui sera une plus-value, tant pour la ville, qu'un complément de l'offre – déjà très dense – en matière d'enseignement supérieur. Les futurs diplômés auront la chance d'évoluer au cœur d'une ville patrimoniale d'art et d'histoire. Nous plaçons pour que ces étudiants puissent jouer un rôle actif dans le développement urbanistique et culturel de la cité. Dans cet esprit, le cdH propose d'octroyer deux mandats (pour des étudiants de dernière année élus par leurs pairs) au sein de la CCATM. ■



### «Tournai, Ville d'architecture, Ville de Lumière»

Nous avons la chance d'avoir sur notre territoire, depuis l'intra-muros jusqu'à nos villages, quasiment tous les réseaux, les filières, de l'enseignement fondamental à l'enseignement universitaire : de l'énergie à l'état pur et, avec l'éducation parentale, le socle de chaque vie humaine et l'avenir de notre ville.

Nous voulons un enseignement qui dote les jeunes de compétences modernes et d'aptitudes à la vie quotidienne essentielles pour réussir dans un monde qui change : nouvelles technologies, immersion linguistique, formation continuée des enseignants et utilisation optimale de nos infrastructures scolaires.

L'excellence de la filière « Architecture » à Tournai n'est plus à démontrer.

Le maintien de la section architecture de Saint-Luc en centre ville va dans un sens qui nous semble pleinement favorable, bénéfique pour le rayonnement de notre ville, l'activité économique et culturelle.

C'est un véritable partenariat, une opération « win-win » où les deux parties seront gagnantes.

Puisse donc la dynamo « tourner à plein », l'envie d'apprendre être présente, donc parfaite et maintenir l'excellence de cet enseignement pour refaire de Tournai une « Ville-Lumière »... ■



### Un gage de dynamisme

Tournai Plus se réjouit du transfert de la branche enseignement supérieur de St Luc au centre-ville.

En effet, la présence d'étudiants est gage de dynamisme, de jeunesse et de citoyenneté dans une ville qui en a bien besoin.

Contrairement à ce qui a été parfois prétendu St Luc a toujours eu l'intention de rester à Tournai. Une précision qui a son importance par rapport à certains « cocoricos » entendus çà et là.

En effet, ceux qui se félicitent aujourd'hui de leurs rôles déterminants dans cette installation, oublient qu'il s'est agi essentiellement d'une transaction entre deux acteurs privés (la société 3 Suisses et l'UCL).

Par ailleurs, il est dommage de constater qu'au-delà de ce dossier finalement bien abouti, d'autres, vu le manque de volonté politique, n'ont pas eu la même issue positive.

Ainsi, pour rappel, la société ORES est partie à Leuze. La Société Strobbe est en partance pour Mouscron, sans compter le nombre impressionnant de fermetures de commerce en centre-ville.

Des actes plutôt que des mots ! Parce que notre ville le vaut bien... ■



# Zikadonf à Froidmont !

**«Notre entité regorge d'acteurs dynamiques, passionnés qui donnent de leur temps pour la faire vivre et bouger !» lance Vincent Braeckelaere, Echevin des Festivités. «C'est le cas de Zikadonf.»**

**Tournai Info : Gregory Lecul, vous êtes Froidmontois et musicien avant tout, vous avez d'ailleurs longtemps joué dans la fanfare du village et aussi dans des 'bandas', fanfares de rues. Pourquoi avoir créé cet ensemble musical ?**

Gregory Lecul : J'ai proposé à mes collègues de pupitre des 'Papy Muset's Band' qui exploitaient un répertoire plutôt 'Oberbayern' de s'orienter vers des morceaux plus 'pop-rock des 70's et 90's. C'est ainsi qu'est né le groupe «Zikadonf», il y a cinq ans ! Je voulais apporter mon expérience de musique festive de rue aux jeunes musiciens de Froidmont.

**T. I. : Comment fonctionne «Zikadonf» ? Qui dirige ? Qui fait les arrangements ?**

G.L. : Celui qui dirige, c'est Didier Conem. Je jouais déjà avec lui avant. Avec son expérience musicale du conservatoire, nous sommes complémentaires. Le choix des morceaux et les arrangements musicaux, c'est plutôt de mon ressort.

**T. I. : Quand vous parlez de musique de rue, est-ce que vous pourriez me donner le nom des morceaux que vous interprétez ?**

G.L. : On y retrouve aussi bien du «Madness» que du «Nirvana» en passant par un petit medley «Clo Clo», le but c'est d'être festif et accessible.



Nous nous adaptons au public, nous pouvons jouer pour un apéritif et être présents pendant toute une manifestation avec des prestations séquentielles de 30 minutes.

**T. I. : Dans quel genre de festivités peut-on vous trouver ?**

G. L. : En hiver, nous prestons essentiellement pour des carnivals, celui de Tournai mais aussi Marche-en-Famenne, la Roche-en-Ardennes. En été, on va à Figeac dans le Midi Pyrénées. Nous sommes sollicités pour les fêtes de villes, villages, anniversaires. Nous avons aussi un projet avec notre homologue suisse, «Zikadonf» de Saint-Léonard.

**T. I. : Qui sont les musiciens qui se cachent derrière le nom de «Zikadonf» ?**

G. L. : Des jeunes issus de la Royale Harmonie Fanfare de Froidmont, certains faisaient déjà partie de 'Papy Muset's Band', des musiciens du Tournais aussi. D'ailleurs, les jeunes musiciens de plus de 16 ans qui ont envie faire bouger le public sont les bienvenus chez nous ! ■

**Infos : 0495/87 81 41 ou [zikadonf.fanfare@hotmail.com](mailto:zikadonf.fanfare@hotmail.com) ou [www.zikadonffanfare.jimdo.com](http://www.zikadonffanfare.jimdo.com)**

## Vingt ans au service de la vallée

Au début de l'été, le Cercle d'Histoire de la Vallée du Rieu de Barges a célébré ses 20 ans d'existence. Depuis 1993, ses membres, tous bénévoles, réalisent un formidable travail en faveur d'une meilleure connaissance du passé des six villages traversés par le rieu : Chercq, Ere, Saint-Maur, Willemeau, Froidmont et Esplechin. Créé par le regretté André Tripnaux, il renforce les liens entre les habitants. Durant ces 20 ans, comme le rappelle Jean-Marie Planchon, le petit groupe de bénévoles n'a pas ménagé ses efforts : «Inauguration de la stèle à nos héros à Saint-Maur (1997), puis du local «La maison de la vallée» à Willemeau (1998). En 1999, le groupement s'est transformé en asbl ; en 2000, la création d'un circuit destiné au vélo de 30km. En 2002, le Cercle s'est intégré au programme communal du développement rural et nature et a relancé la ducasse de Willemeau. En 2007, Bruno Decock a créé un site internet.»

A ce jour, le Cercle a publié 62 périodiques, proposé 20 conférences et 12 voyages culturels. Ses membres commémorent le 8 mai avec les écoles de Froidmont et d'Esplechin. Ajoutons encore les promenades-découvertes, le «Point Vert Adeps» et les stages «découverte nature» avec la collaboration de la Ville de Tournai. Un beau palmarès ! Lors de la célébration du 20ème anniversaire, celles et ceux qui ont contribué à cette réussite collective ont été mis à l'honneur. Le brevet «Mérite 2013» a été décerné à Jean Bonnet, Marcel Beaucarne, Armand Liétar, Gérard Lamotte, Bruno Decock, Michel Delmer, Francis Dorpe, Jean-Marie Planchon, André Qualy et Michel Wimberg. Solange Delmer et Martien Bonnet ont été remerciées pour leur aide précieuse. Autant d'initiatives qui ont donné un nouveau souffle à ces villages mais aussi tissé des liens entre celles et ceux qui y vivent. ■



### Petit trail du Mont Saint-Aubert

Le «trail» est une épreuve de course à pied se déroulant en milieu naturel sur un parcours utilisant des chemins ou sentiers dont la totalité des surfaces goudronnées n'excède pas 15% à 25% de la distance totale du parcours.

L'ASBL «Trail du Mont» vous invite à son quatrième «Petit Trail du Mont Saint-Aubert», le dimanche 20 octobre.

Le «Petit Trail» est une épreuve destinée aux enfants de 6 à 12 ans, valides ou moins valides, leur famille et ami(e)s. Il se déroule sur une distance d'environ 4 km ou 8 km avec départ libre. Durant son «parcours nature» empruntant sentiers, chemins de campagne et propriétés privées, chaque enfant reste sous la responsabilité et la surveillance d'un adulte.

Les inscriptions, limitées à 500 participants, accompagnateurs compris, sont enregistrées à partir du 15 septembre. Votre participation servira pour la bonne cause : l'ASBL organisatrice aide financièrement des ASBL locales à caractère humanitaire.

**Infos :**  
[www.traildumont.be](http://www.traildumont.be)  
 dès le début du mois de septembre. Contact : [traildumont@base.be](mailto:traildumont@base.be).

## Relais des artistes au Mont-Saint-Aubert

Sur la place de la Trinité, le «Relais des Artistes» accueille des expositions d'artistes plasticiens régionaux les week-ends du printemps à l'automne.



**A**utrefois maison particulière, cette bâtisse fut acquise par la commune de Mont-Saint-Aubert en 1923 pour en faire la Maison communale. Le bâtiment étant sinistré, des travaux y furent entrepris en 1925. Pour la petite histoire, il faut savoir que, jusque là, les réunions du Conseil communal se tenaient dans une dépendance d'un estaminet situé lui aussi sur la place. La «Maison communale» accueillera des expositions plusieurs années déjà avant la fusion des communes et aussi avant de prendre son appellation actuelle de «Relais des Artistes».

Réputé «village d'artistes», Mont Saint-Aubert a toujours fait la part belle aux poètes. D'ailleurs, évoquer le Relais des Artistes en occultant le Jardin des Poètes et le Chemin des Poètes tout proches serait un crime de «lèse-artiste»...

Pendant des années, les membres du groupe Unimuse (association créée en 1949 au départ sous l'appellation «Jeune Tournai» par des écrivains du Tournaisis à savoir Gilbert Delahaye, Robert-Lucien Geeraert, Émile Langlet, Jean Stienon du Pré, Paul Mahieu, Maurice Gérin et André Rodenbach) se réunirent régulièrement au Mont pour lire des poèmes au grand air et dans ce cadre bucolique. L'idée d'un endroit dédié aux poètes qui, un jour, disparaîtront a ainsi germé dans l'esprit de Robert-Lucien Geeraert.

### Un jardin, un sentier et beaucoup de poésie

Et cette idée a fait son chemin puisque c'est finalement en mai 1971, à l'occasion du 80<sup>e</sup> anniversaire de son mécène, Géo Libbrecht, qu'est inauguré cet endroit dénommé «Le Jardin des Poètes».

Dans le cimetière autour de l'église, ce bout de terre du flan ouest du Mont Saint-Aubert orienté vers la France, accueille les défunts membres du groupe. Formant un arc de cercle, les tombes individuelles sont placées en éventail selon le projet de l'architecte tournaisien Léopold Henno.

A proximité du Jardin des Poètes et du Relais des Artistes se trouve le Chemin des Poètes. Cette initiative d'Unimuse remonte, quant à elle à 1976, lorsque l'association décide de se tracer à flanc de colline un chemin jalonné de pierres bleues dans lesquelles sont gravées des épigraphes d'écrivains et de poètes que tout promeneur peut découvrir lors d'une randonnée.

Si vous aussi vous voulez profiter de ces beaux jours pour ajouter un peu de poésie à vos balades, n'hésitez pas. Après un détour par le Relais des Artistes, empruntez le Sentier et découvrez le Jardin. ■

Après un détour par le Relais des Artistes, empruntez le Sentier et découvrez le Jardin.

## Thimougies, village «test»

Même si l'été touche à sa fin, le village de Thimougies reste paré de couleurs chatoyantes. Pour faire durer le plaisir !

Thimougies, son église, son goût de la fête et aussi son «laboratoire» en plein air ! Ce charmant village de quelque 200 âmes fait l'objet d'une expérimentation toute particulière, lancée par le Service Espaces verts de la Ville de Tournai. Des essais y sont menés pour trouver des solutions pour réduire l'utilisation et surtout l'impact des herbicides chimiques dans les espaces publics.

«Avec la nouvelle législation qui prévoit d'interdire, dès 2014, ces substances sur l'ensemble des espaces verts publics, la Ville de Tournai voulait tester, analyser, comparer les méthodes de lutte alternative contre les herbes indésirables. C'est le village de Thimougies qui a été choisi», explique Gauthier Fontaine, responsable du service.

Une démarche zéro phyto a déjà été lancée sur les terrains appartenant à la commune. Ainsi, depuis deux ans, plus aucun produit chimique n'a été utilisé pour se débarrasser des herbes indésirables. Les services de la Ville testent, notamment, un désherbeur thermique pour l'entretien des aires recouvertes de gravier et des brosses de désherbage mécanique pour l'entretien des filets d'eau.

### Avec l'aide des habitants !

Cependant, le projet va plus loin. De nouvelles plantations ont fait leur apparition sur les plates-bandes de Thimougies, le choix s'est porté sur des essences au caractère rustique, une végétation couvre-sols qui limite l'apparition des herbes folles. Une prairie fleurie a remplacé une aire de gazon et des arbres d'essence indigène ont été plantés.

Des bacs à fleurs ont été installés sur la place puis garnis de fleurs annuelles ou de saison par les services de la Ville alors que les habitants du village se chargent de l'arrosage : bel exemple de démarche participative.

«Il faut souligner que sans la collaboration des citoyens, cette opération n'aurait pu voir le jour», conclut Gauthier Fontaine. Une expérience concluante et à reproduire ! ■

Des fleurs plantées par la Ville et arrosées par les habitants du village !



## Gaurain : du neuf pour les écoliers !

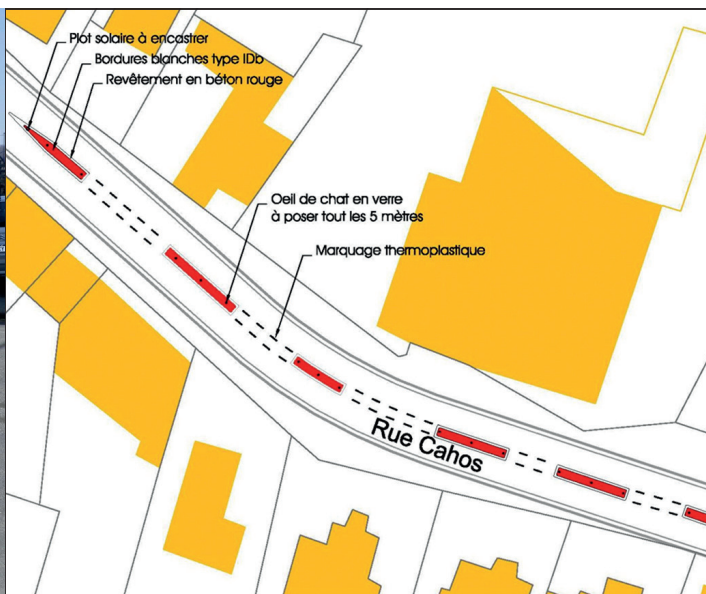
Dès cette rentrée scolaire, le service d'accueil extrascolaire communal s'implante à Gaurain. Installé dans les locaux de l'école communale, ce service sera accessible aux enfants fréquentant l'école Mutien Marie.

Dès la fin des cours et tous les jours, même le mercredi après-midi, les élèves des deux établissements seront pris en charge par du personnel qualifié et dans le respect du projet d'accueil validé par l'ONE.

Les parents qui n'ont pas la possibilité de venir rechercher leur(s) chérubin(s) après l'école pourront, ainsi, sur simple inscription et en versant une somme modique (1 €/semaine/enfant pour l'accueil du soir et 2 €/enfant le mercredi), les y laisser en toute quiétude jusqu'à 18h. ■

Ajoutons que l'école de devoirs de Gaurain, qui se trouve à la Plaine de Ramevignes au sein de la maison de quartier Zone 51, offre désormais un soutien scolaire aux enfants dès 6 ans. Ils seront encadrés et épaulés par des éducateurs pour la réalisation de leurs devoirs mais ils pourront aussi dès 17h15 profiter d'un temps libre jusqu'à 18h.

**Infos : Accueil extrascolaire : Marie VINCENT**  
 au 069/84.07.30 ou [marie.vincent@tournai.be](mailto:marie.vincent@tournai.be)  
**Ecole de devoirs : Yasmina THIRY**  
 au 069/84.07.30 ou [yasmina.thiry@tournai.be](mailto:yasmina.thiry@tournai.be)



## Templeuve : Aménagements aux abords des écoles

Des travaux de sécurisation ont été réalisés par la Ville à proximité de l'école libre de Templeuve et de son côté, la Province procèdera à l'installation de panneaux lumineux «zone 30» sur les deux implantations scolaires templeuvoises dans le courant du mois de septembre. A savoir à la chaussée de Roubaix (Ecole fondamentale libre) et à la rue de Tournai (Ecole communale Camille Depinoy). De quoi rassurer les petits élèves qui fréquentent les deux établissements scolaires mais aussi de rappeler à tous les automobilistes d'observer à proximité de ces lieux la plus grande prudence.



## Des voiries plus sûres

*La Ville de Tournai est traversée par des voiries régionales et provinciales. Des aménagements pour améliorer la sécurité sont en cours d'achèvement sur ces voies fort fréquentées.*

Le Bourgmestre Rudy Demotte et l'Echevin Armand Boite ont rencontré les autorités provinciales pour sécuriser ces voies d'accès fort fréquentées. Fin mars, la Province de Hainaut a présenté ses propositions pour faire face au principal problème rencontré : la vitesse excessive sur de nombreux tronçons comme la chaussée de Lannoy, rue de Roubaix, rue Forzeau et rue Cahos (virage), et ses conséquences, des accidents fréquents. Des aménagements ont été proposés à la Ville de Tournai.

« En accord avec la Police et en concertation avec le service mobilité de la ville de Tournai, la Province a sécurisé plusieurs portions de ces routes provinciales. Une signalétique adaptée, des radars dissuasifs ont été installés », explique Armand Boite.

### Vitesse réduite au Cahos

Un exemple d'aménagement de sécurisation, c'est au virage du Cahos à Templeuve. A hauteur de ce virage, la largeur de la voirie a été réduite par l'aménagement d'îlots centraux, délimités grâce des bordures blanches en saillie et un remplissage de béton coloré dans la masse.

### Sécurisation des traversées pour les piétons

Un balisage de type «leds» et la pose d'«œil de chat» complètent le dispositif. Ajoutons qu'en accord avec la Police, la vitesse a été réduite de 90 à 70 Km/h.

Le même principe a été appliqué aux autres tronçons dangereux. On pense notamment à la rue Forzeau et aux abords de l'école Saint-Eloi à Froyennes avec, en plus, un marquage spécifique «zone 30 abords d'école».

De plus, conformément au plan «Wallonie cyclable» tournaisien, différents marquages ont été réalisés afin d'améliorer la sécurité des cyclistes sur les voiries provinciales, c'est le cas au carrefour de la Verte Feuille et au carrefour formé par la chaussée de Lannoy et la rue St Eleuthère.

Un effort a aussi été fait pour le retraçage des pistes cyclables le long de la chaussée de Douai. La Province en a profité pour procéder à la sécurisation des traversées piétonnes sur ses différentes voiries. Et deux radars préventifs ont été installés à la Chaussée de Douai au niveau du Pic au Vent et du magasin Eurospar. Il reste encore quelques petits aménagements à réaliser. Ils le seront dans le courant de ce mois. ■

# Goûtez l'éthique à Tournai !

C'est une première : la Semaine du Commerce équitable se tiendra dans l'entité du 2 au 12 octobre.



L'achat local et responsable séduit de plus en plus de consommateurs !

La consommation responsable commence à gagner du terrain chez nous. Les produits locaux connaissent un regain d'intérêt. «A Tournai, on remarque que de plus en plus de personnes s'intéressent à ce type de produits», explique Ludivine Dedonder, Echevine du Commerce. «Il suffit de voir le public toujours plus nombreux sur les marchés, notamment celui du terroir qui a lieu chaque vendredi du printemps et de l'été sur le quai Marché au Poisson, mais aussi dans les groupements d'achats locaux (GAL) qui fleurissent dans l'entité.»

Le commerce équitable intéresse aussi de plus en plus de secteurs d'activité et de particuliers.

Depuis 2010, la Ville de Tournai s'est lancée dans le processus afin d'obtenir le titre de Commune du Commerce équitable délivré par le label bien connu Max Havelaar. Elle devrait l'obtenir dans les prochains mois.

Afin de poursuivre sa mission d'éducation et de sensibilisation, la Ville organisera pour la première fois la Semaine du Commerce équitable. Elle se tiendra en Belgique du 2 au 12 octobre prochains.

## Devenez des consom'acteurs !

Cet événement, mis en place avec la Commission consultative de solidarité internationale, tient à faire de nous des «consom'acteurs». A travers les diverses activités proposées, cette semaine sensibilisera à la consommation durable d'aliments issus du commerce équitable et des circuits courts de distribution.

Voici les principales activités proposées :

- Du 4 au 12 octobre (du lundi au vendredi, de 8h à 18h; le samedi, de 9h à 12h) : expositions relatives au commerce équitable à l'Hôtel de Ville.
- Le 4 octobre (20h) : théâtre-action «Le pique-nique» présenté par le Théâtre Croquemitaine à la maison de la culture de Tournai. Entrée gratuite.
- Le 5 octobre (18h) : soirée de sensibilisation (avec dégustation) aux produits du commerce équitable à la Halle aux Draps. Sur invitation.
- Le 10 octobre (19h30) : conférence sur le thème de la souveraineté alimentaire à l'Hôtel de Ville de Tournai.
- Les 12 et 13 octobre (de 8h à 11h) : petits-déjeuners Oxfam à la cité Georges Point, 2 rue Paul Pastur à Tournai. Thème de cette édition : soutenons les paysans du Nord et du Sud ! Prix des petits-déjeuners : 4 € pour les adultes, 2 € pour les enfants de 6 à 12 ans et gratuit pour les moins de 6 ans. ■

**Infos : Le programme complet de cette Semaine du commerce équitable est consultable sur [www.tournai.be](http://www.tournai.be)**



## L'inscription au Forem : première étape vers l'emploi pour Maxence

Maxence Dericq vient d'être engagé à la Mission régionale pour l'Emploi de Wallonie picarde, après une formation et un premier job de six mois comme conseiller en intérim.

Maxence a 25 ans et habite Tournai. Une fois demandeur d'emploi en septembre 2011, il s'est confronté au marché du travail avec l'aide de sa conseillère référente, Murielle Bayart. Ensemble, ils ont fait le point sur son projet professionnel, cherché des offres, adapté son CV et réfléchi à la manière d'élargir sa recherche d'emploi.

«Je lui ai proposé une formation de conseiller en intérim. Il a tout de suite adhéré et même travaillé dans le métier avant de décrocher son poste actuel. Ouverture d'esprit, réalisme, dynamisme, capacité d'adaptation et sens de l'écoute, voilà ses principaux atouts». Et aujourd'hui, Maxence a décroché un job !

Pour s'inscrire comme demandeur d'emploi, rendez-vous à une séance au Forem de Tournai le 2/09 ou le 5/09 à 14h - Rue Childéric, 53 - Et fixez directement un rendez-vous avec un conseiller pour un accompagnement personnalisé !

**Infos : [www.leforem.be](http://www.leforem.be)**

## De jolis panneaux !

Peut-être l'avez-vous remarqué ? Ou peut-être pas, tant elle s'est déjà fondue dans notre quotidien ! Le Service Public de Wallonie a remplacé les panneaux de signalisation vieillissants par une signalisation de type «RESI III» comme dans toutes les grandes villes wallonnes. Ces panneaux, il faut le dire, arborent un design plus compact et sont nettement plus lisibles. Evolutifs et modulables, ils sont conçus pour apporter une plus grande flexibilité dans les indications fournies. Ces panneaux en plexiglas peuvent être changés très rapidement, par exemple, pour indiquer un parking de délestage ou une déviation lors d'une manifestation importante ou de fermeture de voirie.



La Ville de Tournai en profitera pour valoriser les différents projets «mobilité» concrétisés dernièrement

# Défis, humour et audace pour se déplacer autrement

**Dans toute l'Europe, du 16 au 22 septembre, une semaine entière sera consacrée à la Mobilité. La Wallonie l'organise pour la 13<sup>e</sup> année consécutive et Tournai a préparé de nombreux projets !**



**A** quoi ça sert, une semaine de la mobilité ? A réfléchir à d'autres moyens de se déplacer : pour éviter l'engorgement des routes, pour limiter l'impact de la pollution sur la santé ou tout simplement pour aller plus vite ! Les bonnes raisons ne manquent pas.

L'objectif est donc d'inciter les personnes qui utilisent la voiture pour se rendre au travail à tester d'autres modes de déplacements et leur démontrer les avantages des différentes alternatives à la voiture individuelle. Par exemple, épinglons le défi des familles qui vont passer une semaine sans voiture.

Elles seront dix, dix familles wallonnes qui se déplacent actuellement en voiture, à changer leurs habitudes et en se passant de leur voiture pour leurs déplacements domicile-travail et domicile école/crèche. Leur expérience sera relayée par la presse : une manière d'en convaincre d'autres de sauter le pas.

### Calculateur mobilité

Autre initiative intéressante : le «calculateur mobilité». Parce que figurez-vous que changer ses habitudes, ça peut rapporter ! Une voiture coûte en moyenne plus de 2500 € par an en frais fixes (achat, assurances, taxes, amortissement) avant même de parcourir le moindre kilomètre.

Or, la pratique du vélo, l'usage des transports en commun et le recours au covoiturage permettent des économies importantes en évitant, dans cer-

tains cas, l'achat d'une (seconde) voiture. Surfez sur [www.semainemob.be](http://www.semainemob.be) et mesurez les économies que vous pouvez faire en troquant votre voiture pour un ou plusieurs autres modes de déplacement !

### Une caravane à Tournai !

Cette année, le lundi 16 septembre, la Ville de Tournai accueillera la «caravane de la mobilité». Le village de la Mobilité s'installera sur la Grand Place de 12h à 14h30. Sur base de la thématique choisie par la Wallonie pour Tournai, à savoir «le train», des comédiens de la Ligue d'Impro livreront un spectacle plein d'humour !

La Ville de Tournai en profitera pour valoriser les différents projets «mobilité» concrétisés dernièrement : les aménagements cyclables le long des quais, la valorisation des zones 20 km/h, la présentation du Plan «Commune pilote Wallonie Cyclable» de Tournai, le projet de covoiturage «Car Pool Plaza», ainsi que l'atelier de réparation MELI VELO qui déménage sur le site de l'ancienne Union Ferronnière à la rue St Piat.

A noter que si vous voulez en savoir plus sur les modes de déplacement alternatifs, le Village de la Mobilité qui sera installé sur la Grand Place accueillera différents stands liés sur ce thème ! Les services de la Ville, ceux de la Wallonie mais aussi les TEC, la SNCB ainsi que «LHEUREUXCYCLAGE» pourront répondre à toutes vos questions.

L'atelier MELI VELO proposera un atelier de petites réparations vélo et de son côté, le SAIS (Service d'Aide à l'Intégration sociale) procédera au gravage des deux roues : indispensable en cas de vol ! Ajoutons l'animation mise en place par les Ecrivains publics de Wallonie picarde et leur collectif «Les Slamourais» : il y aura en permanence les «Porteurs de paroles» (recueil et affichage de la parole des passants) mais aussi du détournement de mobilier urbain et une exposition de vélos «lovés» et à 13h, ceux qui le souhaitent pourront chatouiller la plume dans un atelier d'écriture «En-cyclo-pédique» suivi d'une scène slam !

Autant d'occasions amusantes de s'interroger sur son mode de déplacement et d'envisager les manières d'en changer. Ou de l'adapter. ■



## Froyennes : une abeille de cristal !

Tous les efforts réalisés par la Ville de Tournai et ses partenaires pour soutenir l'apiculture leur ont valu un prix : une abeille de cristal, décernée par la Fédération Apicole Wallonie-Bruxelles.



Àu début de l'été, le verger communal du Parc des Dominicaines à Froyennes a été inauguré, une manifestation qui était le point d'orgue d'une semaine d'activités dédiées à l'abeille et à l'apiculture. Plusieurs centaines de personnes ont ainsi pu découvrir les aménagements réalisés pour former les apiculteurs, un sentier didactique et un chalet d'observation pour les écoles, une mare...

Des ateliers ludiques animés par la section apicole, le CRIE de Mouscron ou encore le Contrat de Rivière permettaient d'aborder toutes les facettes du monde des pollinisateurs, de la pollinisation à la récolte du miel. L'asbl Veyweede a rejoint les nombreux bénévoles présents en animant le coin rafraîchissement. Deux conférences sur l'abeille solitaire et la production de miel, un programme de découverte pour les enfants des écoles et adapté à leur âge : chaque initiative a rencontré un beau succès. Chaque année, les élèves de quatrième ou cinquième primaire tous réseaux confondus pourront désormais, en partenariat avec le rucher-école de Tournai, participer à ce type d'activités. Une occasion de sensibiliser les plus jeunes à l'environnement.

Ces actions s'inscrivent dans le cadre de la Charte Maya à laquelle adhère la Ville. La qualité du partenariat engagé avec le secteur apicole local nous a valu l'obtention d'une abeille de cristal, un prix décerné par la Fédération Apicole de Wallonie-Bruxelles pour les efforts faits par la commune pour soutenir l'apiculture.

Vous pouvez vous aussi découvrir l'exposition permanente placée dans le verger ouvert au public. L'accès se fait depuis le parc ou suivre le parcours de Zelfie, Suzie et Zélie, nos trois petites abeilles à l'adresse suivante : [www.tournai.be/sentier-abeille](http://www.tournai.be/sentier-abeille) ■



## Une plante sacrément dérangeante !

Le caractère invasif de certaines plantes, non-indigènes, préoccupe de plus en plus les gestionnaires publics. Invasives dès que ces plantes, et cela concerne également la faune, entrent en compétition avec les espèces locales au point de les faire disparaître... Cette situation s'explique par l'absence de prédateurs et la capacité à s'adapter à un milieu au détriment des espèces en place.

La berce du Caucase fait partie de ces plantes beaucoup trop envahissantes... Appréciée pour ses qualités décoratives, elle a été introduite au début du siècle comme plante d'agrément. Aujourd'hui, sa présence trop importante pose problème pour la flore locale mais cause aussi des soucis sanitaires.

Cette ombellifère de la famille des apiacées, souvent confondue avec notre berce indigène la berce spondyle (*Heracleum sphondylium*) qui est, elle, inoffensive et même comestible, peut atteindre 4 mètres de hauteur. Son inflorescence a un diamètre de plus d'un mètre pouvant produire jusqu'à 12.000 graines. On mesure bien la rapidité avec laquelle cette plante peut s'imposer dans son environnement. La berce du Caucase n'est hélas pas seulement envahissante, elle produit une sève toxique dangereuse pour l'homme : elle contient une substance chimique photosensibilisante, la furanocoumarine, qui provoque à son contact de graves brûlures au deuxième, voire dans certains cas, au troisième degré.

La berce du Caucase, c'est donc un vrai problème de santé publique. La Ville prend en charge sa gestion sur différents sites et a identifié quatre gros foyers qui sont sous surveillance permanente. L'un de ces « foyers » est situé au bois de Dossemmer à Templeuve-Blandain. Réalisé par les équipes communales en collaboration et partenariat avec le CREL (Contrat Rivière Escout-Lys), la Province de Hainaut, le Département de la Nature et des Forêts et une entreprise solidaire, le traitement a été financé grâce à un subside de la Région wallonne. ■

*Infos : Pour tout savoir des espèces invasives, vous pouvez consulter les fiches éditées par la Région wallonne en suivant le lien : [biodiversite.wallonie.be/fr/invasives.html?IDC=5632](http://biodiversite.wallonie.be/fr/invasives.html?IDC=5632)*

## Une nouvelle académie est née

L'idée a germé chez Pascal Michel (O.C. Warcoing) et Gaëtan Mulnard (ASC Havinnes) et l'Echevin des Sports, Tarik Bouziane, leur a immédiatement emboîté le pas. Réservée aux jeunes footballeurs, l'Académie Tournaisienne de Football (A.F.T.) a ouvert ses portes le 19 août dernier. Elle arrive non pas en concurrence mais en soutien du travail effectué au sein des clubs, en donnant à chacun la possibilité de travailler de manière individuelle et répétitive.

«L'académie fonctionne selon une méthode qui a fait ses preuves dans divers pays et centres de formation», explique l'Echevin des Sports. Cette méthode est basée sur le travail de la technique et la maîtrise du ballon par la coordination répétitive, l'apprentissage coordonné ainsi que le développement de la personnalité.

Objectif recherché : l'amélioration de la technique, de la vitesse de course et d'exécution des deux pieds, de l'intelligence de jeu et du mental (dépassement de soi et d'esprit d'équipe). Donc, tout profit non seulement pour le joueur mais aussi pour son club !

L'A.F.T. rassemble quelque cinquante jeunes joueurs de 8 à 14 ans, qui s'entraînent tous les lundis de 17h à 18h30 sur le terrain synthétique du hall des sports de la CET.

Vu le nombre d'inscriptions enregistrées début août, il est prévu d'ajouter un quatrième entraîneur à Pascal Michel, Gaëtan Mulnard et Christophe Martin (spécifique gardiens).

Infos : 069/89.06.21 et 069/33.23.76.

# Tournai fait honneur à ses champion(ne)s

**La saison 2012-2013 a vécu. Les vacances sont finies et les entraînements ont repris ou sont sur le point de recommencer...**



Les frères Saive aux côtés des sportifs méritants de Tournai !

Selon les disciplines, foot, basket, hand, volley, gym, tennis de table, water-polo pour ne citer que ces quelques spécialités, les championnats suivis parfois de «play-off» et de tours finaux ont livré leurs verdicts en mai ou juin dernier. Certains ont atteint leur objectif, d'autres remettront leur ouvrage sur le métier...

Aujourd'hui, avant que les compétitions ne redémarrent, la Ville organise sa traditionnelle fête des champions, avec la volonté de mettre à l'honneur toutes celles et ceux qui, dans leur discipline et leur catégorie, ont obtenu le titre de champion(ne). Quels que soient le niveau et l'âge, de l'élite en passant par les autres divisions nationales et par les échelons régionaux et provinciaux.

Evènement fédérateur, cette fête des champions remplace depuis maintenant une quinzaine d'années, le Mérite sportif devenu compliqué à organiser et, surtout, jugé trop restrictif vu les quelque 200 clubs répertoriés officiellement à ce jour sur toute l'entité tournaisienne.

## Un invité de marque !

Programmé habituellement vers la mi-septembre, le rendez-vous a été fixé, cette fois, au 1<sup>er</sup> novembre. Pourquoi si tard ? Parce que la soirée sera rehaussée par la présence d'un prestigieux invité et qu'il a fallu faire coïncider trois agendas : celui de Jean-Michel Saive, cet immense champion du sport belge, celui de son frère Philippe avec lequel il fera une démonstration de tennis de table et celui, enfin, de l'Echevin des Sports, Tarik Bouziane, qui leur a lancé l'invitation.

Ses nombreux exploits ont fait de Jean-Michel Saive le plus grand pongiste belge de tous les temps, mais également l'un des meilleurs sportifs que le Royaume ait connu : vice-champion du monde et numéro un mondial à deux reprises pendant 17 mois, champion d'Europe et numéro un européen à deux reprises pendant 31 mois, qualifié sept fois pour les J.O., 24 titres de champion de Belgique en individuel, 21 en équipe avec la Vilette Charleroi, qui a remporté avec lui 7 coupes d'Europe des clubs champions et un titre mondial. Et cette liste est loin d'être exhaustive...

Toujours en activité à 42 ans, Jean-Mi sacré à nouveau champion 2013 avec le Logis Auderghem, c'est l'excellence raquette en main, mais aussi le fair-play et la disponibilité.

Le «Show Ping», affrontement humoristique entre les frères Saive, qui ont atteint ensemble, en double messieurs, les quarts de finale du championnat du monde de 1995, se déroulera de 19 à 21 heures, avant la remise des récompenses.

Accessible à toutes et tous, cette grande soirée organisée en l'honneur des championnes et des champions tournaisiens 2012-2013, devrait rassembler entre 450 et 500 sportifs et une trentaine de clubs. Bienvenue au hall de la CET le vendredi 1<sup>er</sup> novembre. ■

Infos : 069/89.06.21



L'entité de Tournai regorge de trésors et peut être fière de son patrimoine

Château du Saulchoir.  
Photo prise lors du reportage réalisé par une équipe de Télétourisme le 22 juillet dernier.

## Vingt-cinq ans de succès

**Les 7 et 8 septembre, les Journées du Patrimoine fêtent leur anniversaire : un quart de siècle de découvertes insolites. Cette année, c'est le patrimoine «extra-ordinaire» qui est à l'honneur. Suivez-nous dans les lieux secrets de notre entité.**

Depuis 25 ans, les Journées du Patrimoine ont pour vocation de permettre au public de découvrir la richesse du patrimoine bâti au fil des siècles, qu'il soit rural, militaire, industriel, ... Combien de lieux ont-ils ainsi pu être découverts ou redécouverts par des visiteurs conquis, des voisins étonnés d'avoir à proximité un patrimoine d'une telle richesse.

À l'occasion de cet anniversaire et de ce succès jamais démenti, la Wallonie a décidé de valoriser son patrimoine «extra-ordinaire», à savoir non seulement le patrimoine mondial ou exceptionnel de Wallonie mais aussi celui rendu pour la première fois accessible lors de ces journées.

«Cette année encore, Tournai et ses villages offrent un des programmes les plus riches du Hainaut. Les 21 activités proposées invitent à (re)découvrir l'histoire et la beauté d'ouvrages architecturaux qui marquent notre entité, à commencer bien sûr par les deux monuments médiévaux classés à l'UNESCO que sont la Cathédrale Notre-Dame et le Beffroi», précise Marie-Christine Marghem, Echevine du Patrimoine.

### Souterrains, recoins méconnus... Suivez les guides

Avec la complicité de guides de la Ville, de bénévoles de diverses associations et de propriétaires privés, les découvertes seront multiples et variées : églises, châteaux, souterrains, recoins méconnus de musées, rues aux façades typiques, ...

Soyez donc curieux ce week-end des 7 et 8 septembre, laissez-vous emporter par cette curiosité qui, une fois n'est pas coutume, ne sera pas un vilain défaut. Vous verrez alors à quel point l'entité de Tournai regorge de trésors et peut être fière de son patrimoine.

Le programme tournaisien de ces Journées est repris dans la brochure générale pour la Wallonie et dans le dépliant spécifique édité par la Ville de Tournai. Tous deux sont disponibles à l'Office du Tourisme, 1 Place Paul-Emile Janson (Tél : 069/22.20.45 tourisme@tournai.be). Ils peuvent également être consultés sur Internet, respectivement sur les sites [www.journeesdupatrimoine.be](http://www.journeesdupatrimoine.be) et [www.tournai.be](http://www.tournai.be). ■

## A Kain, le Château du Saulchoir...

Vous ne le verrez qu'en descendant du Mont-Saint-Aubert vers Kain. Après le pont de l'autoroute, sur la gauche, apparaît sa belle façade blanche. C'est le côté jardin du château du Saulchoir. Ce château de campagne, toujours habité, est une gentilhommière construite à la fin du 18<sup>e</sup> s. dans le style Louis XIV, entourée de larges douves et d'un parc de 12 hectares. Certaines parties des dépendances ont été transformées en gîtes ruraux.

Du parc, un chemin mène vers le site de l'abbaye du Saulchoir et l'entrée de l'ancien carmel caractérisée par un portique

classique en anse de panier surmonté d'un fronton triangulaire. En reprenant la rue du Saulchoir, il est possible de découvrir plusieurs portails de ferme dont l'un date de la fin du 16<sup>e</sup> siècle.

De retour vers le château, la rue aboutit à la Chapelle Notre-Dame de la Tombe, communément appelée «Petite Chapelle». Ce monument religieux de style gothique est construit au 15<sup>e</sup> s. en pierre de Tournai et briques sur un lieu chargé d'histoire et de légende. En 1833, la nef est allongée de 6 m. Classé en 1936, l'édifice est endommagé en 1940. Il sera restauré en 1957. ■

**SAISON 13>14**  
ABONNEZ-VOUS !

Découvrez notre nouvelle saison avec ses temps forts, ses curiosités, ses immanquables et nos coups de cœur !

**VOUS ÊTES ICI**

maison culture tournai  
WWW.MAISONCULTURETOURNAI.COM

Bd des Frères Rimbaut  
B - 7500 Tournai  
+32 (0) 69 25 30 80  
info@maisonculturetournai.com

## Au rythme de la Grande Procession

Pour commencer, un petit coup d'œil dans le rétro ! En 1090, la population tournaisienne subit les affres d'une maladie alors désignée sous le nom de «peste». Il s'agit en fait de l'ergotisme, une maladie non contagieuse liée à la consommation de seigle avarié. Les fidèles y voient un châtement divin. En 1092, l'évêque Radbod II ordonne une procession de pénitence qui fera le tour de la ville avec la statue de «Notre-Dame des Malades» et les reliques des saints. Le fléau disparaît. En signe de reconnaissance, il sera décidé de reconduire cette procession annuellement.

### Un évènement religieux, historique et artistique

Lors de la Grande Procession, des œuvres de haute facture sont portées telles la châsse de Notre-Dame, celle des Damoiseaux, celle de Saint Eleuthère et d'autres belles pièces d'orfèvrerie.

### En 2013, changement de date et d'heure

Cette année, la Grande Procession a lieu le troisième dimanche de septembre, soit le 15, à 10 heures, au départ de la Grand-Place (en cas de pluie : office célébré dans la cathédrale à 10 heures). Le dépliant reprenant le circuit est disponible à l'Office du Tourisme, 1, place Paul-Emile Janson. Une visite guidée de la cathédrale est organisée à 15 heures. ■

Infos : Office du Tourisme, Place Paul-Emile Janson. 069/22 20 45

## Percussions ... 30 ans déjà !

En 1983, Gérard Caucheteux, formé au Conservatoire de Bruxelles, enseigne au Conservatoire de Tournai et est percussionniste soliste à «De Filharmonie» à Anvers quand il met sur pied cet ensemble de percussions connu et reconnu.

**Tournai Info : Depuis 30 ans, vous dirigez cet ensemble de percussions. C'est un bel anniversaire, qu'avez-vous prévu pour marquer le coup ?**

Gérard Caucheteux : Nous avons concocté un concert de gala, le samedi 12 octobre prochain à la Maison de la Culture de Tournai, salle Jean Noté à 19h45.

Nous recevrons la Musique Royale de la Marine avec laquelle se produiront quelques solistes locaux, André Caucheteux (clarinetiste), Simon Diricq (saxophoniste), Julie Delbart (pianiste) et Stéphane Letot (saxo), ces deux derniers appartiennent à notre groupe. En deuxième partie, les Percussions de Tournai seront sur scène avec la collaboration de «Danses & Compagnie» de Xavier Gossuin et du groupe de percussions brésiliennes «Chtiganza».

**T. I. : Vous avez au sein de votre groupe des musiciens de grande renommée ?**

G.C. : Oui, nous en sommes fiers ! Nous comptons parmi

nous Simon Diricq, Lauréat du Concours International Adophe Sax à Dinant et d'autres musiciens dont le talent a été reconnu lors de concours prestigieux du monde musical !

**T.I. : Tous les musiciens sont issus de la formation de percussions du Conservatoire de Musique de Tournai ?**

G.C. : Evidemment nous proposons aux jeunes du Conservatoire de se joindre à nous mais notre groupe est bien sûr ouvert à tous les autres musiciens de talent !

**T.I. : Quel est la contrée la plus lointaine où vous vous êtes déjà produits ?**

G.C. : La Chine ! C'était en 2001, une tournée de Xi'an à Pékin. Nous avons parcouru huit autres pays dont évidemment la Belgique, la France, la Principauté de Monaco, le Grand Duché du Luxembourg, la Suisse, l'Espagne, l'Italie et les Pays-Bas. Pour les 30 ans, nous espérons bien compter une dixième destination... ■

Infos : [www.percussions-tournai.be](http://www.percussions-tournai.be) - 0476 26 78 17  
069 22 78 46

## EN SEPTEMBRE

### → Côté festivités, théâtre, spectacles, salons...

- **Les 30, 31/08 et le 1er/09: Festival 'Les Inattendues'** – Rencontres musicales et philosophiques – [www.lesinattendues.be](http://www.lesinattendues.be)  
Billetterie: Maison de la Culture de Tournai
- **Du 6 au 9: «Bière, Vigne et Plaisir»** – Accès: le 6 de 12 à 21h, le 7 de 10 à 20h, le 8 de 10 à 20h et le 9 de 10h à 17h – 4€ - Gratuit 18 ans accompagnés. 069/25 71 11 et 0033 983 21 14 19 - Tournai Expo (rue du Follet à Kain)
- **Du 7 au 29/09: Foire aux attractions foraines** – Esplanade du Conseil de l'Europe
- **Le 9 de 8h à 18h: Grande braderie annuelle** – en ville
- **Les 7 et 8: Jeu de boules carreaulé sous chapiteau** – Esplanade du Conseil de l'Europe
- **Le 15: Grande Procession Notre-Dame des Malades** – dès 10h, départ Grand Place (en cas de pluie, office dans la Cathédrale à 10h) - Asbl Grande Procession - 069/22 56 80
- **Les 21 et 22: 41<sup>e</sup> tournoi de jeu de fer par paires.** Le 21/9, de 9 à 20h et le 22/9, de 9 à 19h. Expo de l'Amicale photo à l'étage Halle aux Draps
- **Le 22 à 10h: Fête de la chanson tournaisienne et du Cabaret wallon** – Salon de la Reine – Org: Royale Compagnie du Cabaret Wallon Tournaisien - Hôtel de Ville

### DANS NOS QUARTIERS...

- **Le 1<sup>er</sup>/09 de 12h à 21h Ducasse Quartier Saint-Piat** – repas et animation musicale au quai Taille Pierre – Comité Quartier Saint Piat «Al Maseon du Pichou» - Martine Maenhout 069/22 83 48

### DANS NOS VILLAGES...

- **Du 27 au 30/09: Ducasse de la Place** – Templeuve

### → Côté musique...

- **Le 21, à 18h30: 6<sup>e</sup> Festival de Jazz et Jazz Manouche** avec Oihana Quartet, Gipsy Swing (participation d'Alexandre Cavalière) et Bleu West. Prix: 12€ - 10€ en prévente. Org: Rotary Tournai Haut Escaut. 0479/ 59 64 98 ou [www.hautescoutfestival.be](http://www.hautescoutfestival.be) – Place Reine Astrid

### FESTIVAL INTERNATIONAL D'ORGUE

- **Le 1<sup>er</sup>, à 17h par l'Orchestre Royal de chambre de Wallonie** et Etienne Walhain (organiste de la Cathédrale de Tournai) – œuvres de Mozart, Haendel, Franck et Bach
- **Le 21, à 20h: Concert par Anima Eterna Brugge** – œuvres de Haydn, Beethoven. Org: Association musICA. Résa: [musica@cathedrale-tournai.be](mailto:musica@cathedrale-tournai.be) ou 069/45 26 59

### LES CONCERTS DE CARILLON À LA GRAND PLACE

- **Le 1<sup>er</sup> à 14h, le 8 et le 29 à 15h: Thierry Bouillet**
- **Le 9, à 12h: François Clément**
- **Le 15, à 15h30: Pascaline Flamme**
- **Le 22, à 15h30: Robert Ferrière, Carillonneur invité**

### TOURNAI EN MUSIQUE – GRAND PLACE

- **Le 7, à 18h: Concert de Kermesse par la Royale Harmonie Communale du Corps des Sapeurs Pompiers de la Ville de Tournai**
- **Le 8, à 16h: Concert par l'ensemble musical du Plat d'Or de Vezon**
- **Le 21, à 16h: Concert par la Fanfare Royale Union Musicale de Maulde.**
- **Le 21, à 17h: Concert par la Royale Harmonie La Trinité de Mont-Saint-Aubert**
- **Le 22, à 16h: Concert par la Fanfare Royale Sainte-Cécile de Gaurain-Ramecroix**
- **Le 29, à 16h: Concert par l'Ensemble vocal Un Café Deux Trois chants**

## Pour un Printemps de la culture

La Ville souhaite définir une nouvelle politique culturelle en allant à la rencontre des acteurs et organisations qui, chaque jour, œuvrent pour faire de Tournai une ville riche de nombreuses activités.

Du 20 septembre au 21 mars 2014, «Pour un Printemps de la culture» sera ce lieu de rencontre. Partant de huit thématiques générales, l'agence culturelle Culture.wapi est chargée d'organiser des rencontres publiques pour dégager des priorités en matière de politique culturelle que la Ville pourrait mettre en œuvre au cours des prochaines années. [www.printempsculturetournai.be](http://www.printempsculturetournai.be)

### → Côté expos...

- **Du 1<sup>er</sup>/09 au 13/10: Michel Soubeyrand, Edouard Buzon, Rocky Zero** – Rasyon Art Gallery – [www.rasyonartgallery.be](http://www.rasyonartgallery.be)
- **Jusqu'au 6 septembre: Exposition bibliothèque orientale:** les Ecrivains voyageurs du 19<sup>e</sup> s – Entrée libre – Crypte de l'Hôtel de Ville
- **Du 10/09 au 2/10: Devoir de regard – Exposition photographique** Amnesty International – Accès du lundi au vendredi de 8h à 18h et le samedi de 9h à 12h – Entrée libre – Crypte de l'Hôtel de Ville
- **Jusqu'au 25/09: «A la découverte de l'Age d'or des Sciences arabes»** Accès du lundi au vendredi de 8h à 18h et le samedi de 9h à 12h. Ouverture exceptionnelle durant «les Inattendues»: le samedi 31/08 de 9h à 17h et le dimanche 1er/09 de 13h à 17h – Entrée libre – Hôtel de Ville
- **Jusqu'à fin décembre: «Helkijn Château-fort et Résidences Evêques de Tournai»** – Musée d'Archéologie

### DANS NOS VILLAGES...

- **Les 14, 15, 21 et 22: œuvres des artistes du CRAM** – Au Relais des Artistes – Mont-Saint-Aubert

### → Côté balades, randos...

#### DANS NOS VILLAGES...

- **LE 22: Promenade à la découverte de Froimont** (7km) - Cercle de la Vallée du Rieu de Barges – Départ à 9h15: Café chez Nini (Place) – 069/21 12 08 ou [www.riuedeorges.be](http://www.riuedeorges.be)

## EN OCTOBRE

### → Côté festivités, théâtre, spectacles, salons...

- **Du 3 au 6: Tour de l'Eurométropole** (course cycliste franco-belge) – Arrivée le 6 à Tournai – [www.circuitfrancobelge.be](http://www.circuitfrancobelge.be)
- **Du 11 au 13: Erotic Show:** Les 11 et 12, de 17h à 20h et le 13, de 14 à 20h. – Entrée: 18€ – Interdit - 18 ans. 0033 321 71 93 32 Tournai Expo (rue du Follet à Kain)
- **Les 12 et 13: La Halle Gourmande** de 10h à 18h – Halle-aux-Draps – Amis de Tournai – 069/22 93 19 ou [www.lesamisdetournai.be](http://www.lesamisdetournai.be)
- **Du 15 au 20: Festival «Découvertes, Images, Marionnettes»** – Centre de la Marionnette – 069/88 91 30 ou [www.festivalmarionnette.be](http://www.festivalmarionnette.be)
- **Les 19 et 20: Salon du cheval,** du poney et de l'âne. De 10 à 19h. Dressage académique, équitation portugaise, montes amazones spéciale haute école, démonstrations western, vente de chevaux – Entrée: 7€ - 3€ pour les enfants jusque 10 ans. 0033 321 71 93 32 – Tournai Expo (rue du Follet à Kain)
- **Le 20: Bourse d'échange de plantes, graines et semences dans le cadre du projet Lively Cities** – 069/59 08 22 – Place Verte
- **Les 26 et 27: Prévente de prestige du timbre** Grand-Place de Tournai. Org.: Club Royal Philatélique de Tournai – Halle aux Draps

## Apprendre à courir à son rythme

Trente minutes de sport par jour : la clé d'une bonne santé. Et si on vous aidait à chausser vos baskets... Marcher : oui, courir : bof... Si vous hésitez encore à franchir le pas, persuadé(e) que vous n'irez pas très loin, le Service des Sports vous a concocté un programme d'entraînement à la course à pied, qui s'adresse à toutes et tous, petit(e)s et grand(e)s. Selon vos capacités et votre volonté, deux paliers sont prévus : de 0 à 5 km et de 5 à 10 km Le cycle d'entraînements sera organisé sur 8 semaines au rythme de trois séances hebdomadaires. Premier rendez-vous de ce programme fin septembre, au hall des sports de la CET. Inscription pour les 16 séances est de 40 €.

*Infos : Service des Sports, 069/890.621  
ou [sports@tournai.be](mailto:sports@tournai.be).*

### DANS NOS VILLAGES...

- **Du 11 au 14/10 : Ducasse de Kain Centre**
- **Le 13 : Fête des «potes iront»**, marché de produits locaux, jeux anciens, promenade à dos d'âne etc – Thimougies – [www.thimougies.eu](http://www.thimougies.eu)

### → Côté musique...

- **Le 4, à 19h30 : Concert de Gala à l'occasion du 60<sup>e</sup> anniversaire de la présence militaire à Tournai.** 069/ 88 57 07 – Eglise Saint Quentin
- **Le concert de Carillon à la Grand Place :**
- **Le 6 à 15h30 : Thierry Bouillet**

### → Côté conférences...

- **Le 19, à 14h30 : «Après la mort d'un enfant»** - Conférence-témoignage par Stéphanie Fugain - Entrée libre - APPER Hainaut. 069/21 15 82 et 0476/958 773 - Maison de la Culture
- **Université du Temps disponible** à la Maison de la Culture de Tournai : Les jeudis à 14h30 - 069/22 12 57
- **Le 3 : Rentrée académique à 14h00 – «Qu'est-ce que l'Histoire ? Progrès ou déclin ?»** par Michel Meyer.
- **Le 10 : «Le Brésil au XXI<sup>e</sup> siècle : naissance d'un nouveau grand»** par Laurent Delcourt.
- **Le 17 : «Roger de la Pasture - van der Weyden, de Tournai à Bruxelles : maître des Passions au XVe siècle»** par Valentine Henderiks
- **Le 24 : «Les lasers : hier, aujourd'hui et demain»** par Philippe Leclère.
- **Société Tournaisienne de Géologie, Préhistoire et Archéologie asbl** - 069/22 16 72 ou [mdv.silexgp@skynet.be](mailto:mdv.silexgp@skynet.be)
- **Le 12, à 14h30 : «Entre la pierre et le fer : naissance et développement du concept d'âge du Bronze en Belgique du XIX<sup>e</sup> siècle à nos jours»** par Walter Leclercq - Musée d'Archéologie

### → Côté expos...

- **Du 5 au 27/10 : Art dans la Ville** - Office du Tourisme 069/ 22 20 45
- **Jusqu'au 2 : Devoir de regard – Exposition photographique Amnesty International** – Du lundi au vendredi de 8h à 18h et le samedi de 9h à 12h - Entrée libre – Crypte de l'Hôtel de Ville
- **Du 5 octobre au 4 novembre : «Recherches 13»** Travaux des boursiers (8) – vernissage le 4 oct. 18h – TAMAT et Musée de la Tapisserie – 069/84 20 73 ou [www.tournai.be](http://www.tournai.be) ou [www.tamat.be](http://www.tamat.be)
- **Jusqu'au 13/10 : Michel Soubeyrand, Edouard Buzon, Rocky Zero – Rasyon Art Gallery** – [www.rasyonartgallery.be](http://www.rasyonartgallery.be)
- **Du 19/10 au 1<sup>er</sup>/12 : Christo-Jeanne, Claude-Volz et Arman –**

**Rasyon Art Gallery** – [www.rasyonartgallery.be](http://www.rasyonartgallery.be)

- **Du 15 au 20 : Cousu Main - sculptures d'Anne – Bothuon (F)** – Centre de la Marionnette/ Maison de la Culture / Halle-aux-Draps. Centre de la Marionnette. 069/ 88 91 30
- **Du 5 au 27 : Photographies de Bruno Lestarquit, Jean Herbonnier et Jacques Desablens** – Espace l'Art Est Création – Boulevard Léopold 15 à Tournai - 0494 27 32 48
- **En octobre : Aurélie Damon dessins** – Twilight Zone Art Gallery
- **Du 5 au 27 : L'Art dans la Vie – Autour du Feu** – [www.autourdufeu.net](http://www.autourdufeu.net)
- **Jusque fin décembre : «Helkijn Château-fort et Résidences Evêques de Tournai»** - Musée d'Archéologie – [www.tournai.be](http://www.tournai.be)

### DANS NOS VILLAGES...

- **Les 19 et 20/10 : œuvres de Pierre Montignies** – Relais des Artistes – Mont-Saint-Aubert

### → Côté balades, randos...

#### DANS NOS VILLAGES...

- **Le 13 : Promenade à la découverte d'Esplechin (7km)** – Cercle d'Histoire de la Vallée du Rieu de Barges- Départ à 9h15 : Café la Bascule – 069/21 12 08 ou [www.rieudebarges.be.cx](http://www.rieudebarges.be.cx)

### → Côté stage et atelier...

- **Du 28 octobre au 31 : Congé d'automne (Toussaint)** : Stages et ateliers organisés par le Service Jeunesse de la Ville de Tournai

## EN NOVEMBRE

### → Côté festivités, théâtre, spectacles, salons...

- **Les 1<sup>er</sup>, 2 et 3 : Salon antiquités, Brocantes et Collections** – Le 1<sup>er</sup> de 14 à 18h30, les 2 et 3 de 10 à 19h. Entrée : 6€. Org : Antiquante. 0495/81 34 94 et 0475/38 11 91 - Tournai Expo (rue du Follet à Kain)
- **Les 2 et 3 : Tournai Toys** de 9h à 18h – Halle-aux-Draps – Amis de Tournai – 069/22 93 19 ou [www.lesamisdetournai.be](http://www.lesamisdetournai.be)
- **Le 10 : Hainaut Poussy Cat** – Tournai Expo
- **Les 16 et 17 : Tournai la Page** – Halle-aux-Draps – Amis de Tournai – 069/22 93 19 ou [www.lesamisdetournai.be](http://www.lesamisdetournai.be)
- **Du vendredi 15 au samedi 30 : Next Festival** : Performances de théâtre et danse dans l'Eurométropole

### → Côté conférences...

- **Université du Temps disponible** à la Maison de la Culture de Tournai : Les jeudis à 14h30 :
- **Le 7 : «Le renouveau du nucléaire au XXI<sup>e</sup> siècle : luxe ou nécessité»** par Pierre Klees.

### → Côté expos...

- **Du 19/10 au 1/12 : Christo-Jeanne, Claude-Volz et Arman – Rasyon Art Gallery** – [www.rasyonartgallery.be](http://www.rasyonartgallery.be)

### DANS NOS VILLAGES...

- **Du 1<sup>er</sup> au 3/11 : œuvres de Jacques Coppin** - Au Relais des Artistes – Mont-Saint-Aubert
- **Jusqu'au 1<sup>er</sup> décembre : Christo-Jeanne, Claude-Volz et Arman – Rasyon Art Gallery** – [www.rasyonartgallery.be](http://www.rasyonartgallery.be)
- **Jusque fin décembre : «Helkijn Château-fort et Résidences Evêques de Tournai»** - Musée d'Archéologie

### → Côté balades, randos...

- **Vendredi 1<sup>er</sup> /11 : Marche du Moulin à Van** – Thimougies - [www.mont-marche-tournai.be](http://www.mont-marche-tournai.be)
- **Dimanche 17 : Promenade à Ere (7km)** - Cercle d'Histoire de la Vallée du Rieu de Barges- 9h15 – Café Au Rep'Ere (Place) – 069/21 12 08 ou [www.rieudebarges.be.cx](http://www.rieudebarges.be.cx)

## Des Fraises... Oui, mais pas seulement !

*Avec le succès des circuits courts, on cherche à trouver des fruits et légumes de chez nous sur les marchés, dans les commerces ou directement chez le producteur. Rencontre avec Patrick Leblanc, maraîcher à Warchin, de père en fils...*



**Tournai Info : La 'fraise' tournaisienne que vous produisez commence à se faire connaître. Quels autres fruits et légumes peut-on trouver chez vous ?**

Patrick Leblanc : C'est vrai que les fraises commencent à être bien connues mais leur saison ne dure qu'un temps. Nous produisons toute une série d'autres légumes comme les chicons de pleine terre, les concombres, les tomates, les courgettes, les aubergines, les haricots princesse et aussi des potirons et des potimarrons.

**T.I. : Est-ce une tradition familiale ?**

P. L. : Tout à fait ! Notre savoir-faire se transmet de père en fils, et c'est mon grand-père qui a commencé la profession de maraîcher

en 1935. Depuis, nous n'avons jamais arrêté de travailler la terre.

**T.I. : Hormis les fraises, quelle est votre spécialité ?**

P. L. : Le chicon de pleine terre. Nous le cultivons avec une méthode ancestrale qui est infailible ! La preuve : toutes nos récoltes ont toujours été réussies... depuis 1935 ! Le chicon fait notre fierté et il sert aussi de base à Vincent de la Distillerie Gervin pour élaborer sa fameuse liqueur de chicon.

**T.I. : Vous êtes aux portes de Tournai, qui vient dans votre boutique ?**

P.L. : D'abord une clientèle de proximité. Nous avons beaucoup d'habitants de Warchin et des villages voisins mais aussi des Tournaisiens. Nos clients s'intéressent de plus en plus ces dernières années à ce qu'ils ont dans leur assiette ! C'est notre point fort puisqu'ils peuvent nous rencontrer lors de leurs achats et nous poser toutes les questions qu'ils souhaitent ou voir la manière dont sont produits les légumes qu'ils vont manger.

**T.I. : Est-ce que vous proposez vos produits sur les marchés en ville ?**

P.L. : Non et c'est un regret. Mon épouse et moi ne sommes que deux pour gérer ces cultures, il y a aussi le petit magasin à tenir du mardi au samedi de 10h à 19h. C'est toute une organisation, pas toujours simple. ■

**Infos :**

Patrick Leblanc au Vieux Chemin d'Ath, n°187 à Warchin-069/84 69 34



### Les Belges vus par Philippe Dutilleul

Bien connu par ses reportages décapants dans les émissions de la RTBF *Striptease* et *Tout ça* (ne nous rendra pas le Congo), Philippe Dutilleul n'en est pas à son premier volume consacré au Plat Pays. A la demande de la maison d'édition parisienne Editions du Moment, il vient de réaliser un ouvrage pour expliquer la Belgique aux profanes. Ils sont fous ces Belges vous apprendra la meilleure façon de marcher droit dans ce pays de petites chapelles et de perpétuelles désunions. Les deux plumes déjantées de ce Wallon de souche et de ce Bruxellois cosmopolite racontent leur périple en Belgique, où pléthore de personnages bigarrés joue, sur une scène bien réelle, la folle comédie made in Belgium.

*Infos : Ils sont fous ces Belges! (2013), essai co-écrit par Philippe Dutilleul et Julien Œuillet, Ed. du Moment, 280 pages.*



## Découvrir Tournai

Faire «découvrir la cité aux cinq clochers et son histoire européenne illustrée par 250 photos de son patrimoine monumental et artistique», c'est le défi relevé par la maison d'édition régionale Wapica, avec «Découvrir Tournai». Le choix des auteurs, Bernard Desmaele, Alain Bonnet et Pierre Peeters passionnés de patrimoine, d'évoquer l'évolution de Tournai en 32 brefs chapitres est judicieux. Les 2000 ans d'histoire de la Cité captivent dès le début. Ce petit ouvrage pratique est à conserver comme référence dans sa bibliothèque, à offrir en cadeau ou à utiliser comme manuel scolaire tant il regorge d'informations intéressantes pour mieux comprendre notre ville.

**Infos :** «Découvrir Tournai» (96 pages) en 4 langues, 12 €, Office du Tourisme de Tournai, place Paul-Emile Janson (tél 069/22.20.45 – tourisme@tournai.be).



## Artisans des fêtes tournaisiennes

**Fabien Verheyden et son équipe des fêtes publiques sont toujours d'attaque pour que les manifestations organisées dans l'entité se déroulent parfaitement.**

**V**ous les apercevez plus facilement aux beaux jours mais ils n'hibernent pas en hiver ! Les hommes composant le service des Fêtes de la Ville de Tournai sont au service de toutes les organisations de manifestations publiques organisées sur le territoire de notre commune : placement de chapiteaux, installation de barrières, montage de scènes ... Une mission qu'ils effectuent avec un vrai plaisir, dans la bonne humeur et avec le souci de contenter les organisateurs.

C'est Fabien Verheyden qui dirige ce service, entouré d'une équipe d'«anciens» et de plus «jeunes», tous dévoués. Entré dans ce service en 1983, Fabien ne l'a jamais quitté : «C'est une grande famille», sourit-il. «Il faut faire preuve d'une grande solidarité dans une telle mission. Nous travaillons 38 week-ends sur 52 et nous devons toujours être disponibles pour une intervention de dernière minute.»

Ce service s'occupe des festivités communales comme le marché aux fleurs, Tournai en fête, les Fêtes de la musique et apporte son appui aux manifestations mises sur pied par d'autres opérateurs et qui rythment la vie de l'entité. De mars à novembre, les agents communaux montent et démontent une soixantaine de chapiteaux. Pour les fêtes scolaires d'abord, puis pour d'autres manifestations récurrentes. «Notre métier a évolué», précise notre interlocuteur. «Les clarks par exemple

**Nous travaillons  
38 week-ends sur 52  
et nous devons toujours  
être disponibles pour  
une intervention de  
dernière minute !**

facilitent l'exécution de nos tâches.»

### Inoubliable Tour de France

Au cours de ses 30 ans de carrière, Fabien Verheyden a connu des situations particulières : la fameuse tornade de 1999 qui avait dévasté le centre de Tournai. «Nous avons craint pour le chapiteau installé dans le Quartier du Maroc. En passant sur les boulevards, nous avons constaté que le grand chapiteau avait été arraché de l'Esplanade de l'Europe ! C'était hallucinant ! Et au Maroc, la fête battait son plein !»

Son plus beau souvenir, et c'est le cas de la très grande majorité des agents du service, est récent. «Pour l'arrivée du Tour de France à Tournai le 2 juillet 2012, nous étions inquiets. Nous avons débuté le travail à 4h du matin. Quelle organisation ! Nous sommes fiers et heureux d'avoir vécu ce moment. Et les félicitations de Christian Prudhomme nous ont fait chaud au cœur.»

Grand amateur de chevaux dans ses loisirs, Fabien Verheyden aura encore vibré le mois dernier puisque la deuxième édition du jumping de Tournai, organisée sur l'Esplanade de l'Europe avec la contribution de son service, a été couronnée de succès. Belle récompense pour cet homme jovial, à l'instar de sa dynamique équipe. ■